WHITE PEARL PAPER

ONSHINDO
OSAKA

OSHIROIBANA
Exfoliator
Face Scrub

All skin types

with
Nadeshiko extract

Onshindo Biotechnology S.L.
Las Rozas, 28232
Madrid, Spain

8 437025 372225

GR ΑΠΟΛΕΠΙΣΤΙΚΟ ΠΡΟΣΩΠΟΥ. Εφαρμογή: Χρησιμοποιούμε το προϊόν σε καθαρό δέρμα. Βρέχουμε το πρόσωπο και παίρνουμε την ιδανική ποσότητα στα χέρια μας. Απλώνουμε σε όλο το πρόσωπο, αποφεύγοντας την περιοχή των ματιών και των χειλιών και κάνουμε μασάζ με απαλές κυκλικές κινήσεις. Στη συνέχεια αφαιρούμε καλά, με χλιαρό νερό. Κανονικές επιδερμίδες: 1 φορά την εβδομάδα. Μικτές/Λιπαρές επιδερμίδες: 1 ή 2 φορές την εβδομάδα. Ξηρές/Ευαίσθητες επιδερμίδες: 1 φορά κάθε δέκα μέρες.
NL GEZICHTSSCRUB. Breng het product aan op een nat gezicht. Maak met schone vingertoppen zachte, draaiende bewegingen. Spoel goed af met lauw water. Normale huid: één keer per week gebruiken. Gemengde/vette huid: één of twee keer per week gebruiken. Droge/gevoelige huid: eens in de 10 dagen gebruiken. De oogomtrek vermijden. **PT** ESFOLIANTE DE ROSTO. Instruções de uso: Aplique o produto no rosto molhado. Com as pontas dos dedos limpas massaje com movimentos suaves e circulares. Enxaguar bem com água morna. Pele normal: utilize uma vez por semana. Pele mista/oleosa: utilize uma ou duas vezes por semana. Pele seca/sensível: utilize uma vez a cada 10 dias. Evitar o contorno dos olhos.

onshindosaka.com

12M

75mL e
2.54fl.oz

ONSHINDO
OSAKA

Dermatologically tested
MADE IN JAPAN

Ideal before the application of face mask and anti-ageing care.

Precautions of use / Precauciones de uso / Środki ostrożności dot. Stosowania / Precauzioni d'uso / Précautions d'emploi / Vorsichtsmaßnahmen für die Anwendung / Προφυλάξεις κατά τη χρήση / Precauções de uso / Voorzorgmaatregelen bij gebruik

External use / Uso externo / Użycie zewnętrzne / Uso esterno / Utilisation externe / Zur äußeren Anwendung / Εξωτερική χρήση / Uso externo / Uitwendig gebruik

Ingredients: AQUA, DISODIUM COCOYL GLUTAMATE, ACRYLATES COPOLYMER, PROPANEDIOL, CETYL ALCOHOL, STEARYL ALCOHOL, CETEARYL ISONONANOATE, OCTYLDODECYL OLEATE, HYDROGENATED JOJOBA OIL, PHENOXYETHANOL, PARFUM, ACETYL GLUCOSAMINE, DIMETHICONE, ORYZA SATIVA POWDER, TOCOPHERYL ACETATE, OCTYLDODECYL STEAROYL STEARATE, POLYHYDROXYSTEARIC ACID, ETHYLHEXYLGLYCERIN, DISODIUM EDTA, OCTYLDODECANOL, GLYCERIN, GLUCONOLACTONE, MANDELIC ACID, TOCOPHEROL, CI 77499, HYDROLYZED SODIUM HYALURONATE, POLYQUATERNIUM-10, SODIUM HYALURONATE, HELIANTHUS ANNUUS SEED OIL, LACTOBIONIC ACID, SODIUM HYDROXIDE, SODIUM HYALURONATE CROSSPOLYMER, DIANTHUS LONGICALYX SEED EXTRACT.

EN Instructions of use: Apply the product on a wet face. Use clean fingertips to massage with gentle, circular movements. Rinse well with lukewarm water. Normal skin: use once a week. Combination/oily skin: use once or twice a week. Dry/sensitive skin: use once every 10 days. Avoid the eye area. **ES** EXFOLIANTE FACIAL. Instrucciones de uso: Aplicar el producto con la piel humedecida utilizando la yema de los dedos, realizando ligeros masajes con movimientos circulares. Enjuagar la piel con agua templada.
Uso recomendado de una vez por semana para pieles normales, de 1 a 2 veces por semana mixtas y una vez cada 10 días para pieles secas evitando el contorno del ojo.
FR EXFOLIANT VISAGE. Mode d'application: Appliquer le produit sur un visage humide. Utiliser le bout des doigts propres pour masser avec des mouvements doux et circulaires. Rincer abondamment à l'eau tiède. Peau normale : utiliser une fois par semaine. Peau mixte/grasse : utiliser une à deux fois par semaine. Peau sèche/sensible : utiliser une fois tous les 10 jours. Éviter le contour des yeux. **PL** PEELING DO TWARZY. Sposób użycia: Nałożyć na wilgotną twarz. Czystymi opuszkami palców masować delikatnymi, okrężnymi ruchami. Dokładnie spłukać letnią wodą. Skóra normalna: stosować raz w tygodniu. Skóra mieszana/tłusta: stosować raz lub dwa razy w tygodniu. Skóra sucha/wrażliwa: stosować raz na 10 dni. Omijać okolice oczu.
IT ESFOLIANTE VISO. Istruzioni per l'uso: Applicare il prodotto sul viso bagnato. Con le punta delle dita, massaggiare dolcemente con movimenti circolari. Sciacquare bene con acqua tiepida. Pelle normale: usare una volta alla settimana. Pelle mista/grassa: usare una o due volte alla settimana. Pelle secca/sensibile: usare ogni 10 giorni. Evitare il contorno occhi.
DE GESICHTS-PEELING. Anwendung: Auf das feuchte Gesicht auftragen. Mit sauberen Fingerspitzen in sanften, kreisenden Bewegungen einmassieren. Mit lauwarmem Wasser gut abwaschen. Normale Haut: 1-mal pro Woche anwenden. Mischhaut/fettige Haut: 1- bis 2-mal pro Woche anwenden. Trockene/empfindliche Haut: 1-mal alle 10 Tage anwenden. Die Augenpartie vermeiden.